

Mt. Niseko An'nupuri Altitude 1,308m
ニセコアンヌプリ 標高1,308m
新雪谷安努普利 海拔 1,308米

NISEKO ANNUPURI
ニセコアンヌプリ国際スキー場
安努普利滑雪场

Yu no sawa
湯の沢

Strictly off limits
完全立ち入り禁止区域
严禁进入区域

Wonderland Chair A&B ワンダーランドチェア
A 839m / B 802m
1 Single Chairlift
シングルリフト/単人吊椅缆车

Country Road Chair カントリーロードチェア
1,016m
2 Double Chairlift Closed
ペアリフト/双人吊椅缆车 運休中/暂停营运

Banzai Chair バンザイチェア
427m
2 Double Chairlift
ペアリフト/双人吊椅缆车

- Restaurant レストラン / 餐厅
- Café カフェ / 咖啡厅
- Shop 売店 / 商店
- Lift ticket counter リフト券売場 / 缆车券售票处
- Beginner Area ビギナーエリア / 初学者专用场地
- Activity Area アクティビティエリア / 冬季户外运动场地
- Snow school スノースクール / 滑雪学校
- Activity counter アクティビティカウンター / 雪地活动柜台
- Lion Adventure Counter ライオンアドベンチャーアクティビティカウンター / Lion Adventure 雪地活动柜台
- Rentals レンタルスキー / 雪具租赁区
- Restroom トイレ / 洗手间
- Locker room 更衣室 / 更衣室
- Kids room キッズルーム / 儿童游憩间
- Spa スパ / 按摩中心
- Onsen (Hot spring) 温泉 / 温泉
- Parking 駐車場 / 停车场
- Bus stop バスストップ / 公交车站
- ATM ATM / 自动取款机
- Ski information スキー場総合案内 / 滑雪场咨询中心
- Ski patrol スキーパトロール / 雪地巡逻队
- AED AED / 自动体外心脏除颤器

Legend 凡例 / 图例

- Strictly off limits** 完全立ち入り禁止区域 / 严禁进入区域
- Avalanche Control Area** 特别管理区域 / 特别管理区域
- Un-groomed slope** 非圧雪コース / 非圧雪滑道
- Beginner** 初級者コース / 初级滑道
- Intermediate** 中級者コース / 中级滑道
- Advanced** 上級者コース / 高级滑道

Mizuno no sawa Avalanche Control Operation Area
Mizuno no sawa is a specially controlled terrain where various methods of avalanche control are employed in the interest of safety.
For further information, contact Niseko Village at 0136-44-2211

「水野の沢」特別管理区域について
特別管理区域(雪崩防止作業区域)通称「水野の沢」は、雪崩事故防止のため、日々パトロール隊が様々な手法で雪崩制御を実施している区域です。
※詳しくはニセコビレッジ 0136-44-2211へ。

「水野の沢」特別管理区域
为了防止雪崩等事故,雪地巡逻队员也会时时对此区域进行严格的检查和维护。
详情请致电:新雪谷度假村 0136-44-2211

SOS

0136-44-2211
Niseko Village. Ski PATROL
ニセコビレッジ スキーパトロール
新雪谷滑雪场巡逻队

NISEKO HANAZONO RESORT
ニセコ HANAZONO リゾート
新雪谷花園度假村

NISEKO GRAND HIRAFU
ニセコ グラン・ヒラフ
新雪谷格兰比罗夫

Community Chair コミュニティチェア
657m
2 Double Chairlift
ペアリフト/双人吊椅缆车

Niseko Gondola ニセコゴンドラ
2,660m
6 6 Person Gondola
6人乗りゴンドラ/吊椅缆车(6人座)

Activity Area アクティビティエリア
冬季户外运动场地

Hilton Niseko Village
ヒルトンニセコビレッジ
希尔顿新雪谷度假酒店

Shopping & Dining
ショッピング & ダイニングエリア
购物设施

Beginner Area 1 ビギナーエリア1
初学者专用场地1

Kasara Niseko Village Townhouse
タウンハウス「カサラ」
新雪谷Kasara: 连栋度假别墅

The Green Leaf Niseko Village
ザ・グリーンリーフ・ニセコビレッジ
新雪谷度假村绿叶酒店

Mid Station 中間駅

Village Express ビレッジエクスプレス
816m
6 6 Person Chairlift
6人乗りリフト/吊椅缆车(6人座)
8 8 Person Gondola
8人乗りゴンドラ/吊椅缆车(8人座)

Upper Village Gondola アッパービレッジゴンドラ
250m
16 8 Person Gondola
8人乗りゴンドラ/吊椅缆车(8人座)

Mori-no Chair モリノチェア
1,092m
2 Double Chairlift
ペアリフト/双人吊椅缆车

Strictly off limits
完全立ち入り禁止区域
严禁进入区域

Haru no taki 春の滝

Mizuno no sawa 水野の沢

Avalanche Control Area
特别管理区域
特别管理区域